



Product Information Sheet

Reference: _____

平板電腦 / Tablet

牌子/ Brand	APPLE
型號 / Model	11-inch iPad Pro (Wi-Fi + Cellular)(4th Gen) – 1TB
原產地 /Place of manufacture	中國 CHINA
網絡頻率或操作頻率或頻帶 / Network frequency or operating frequency or band	802.11ax Wi-Fi 6; 同步雙頻 (2.4GHz 及 5GHz); 支援 HT80 的 MIMO 技術 藍牙 5.3 技術 5G NR (頻段 n1、n2、n3、n5、n7、n8、n12、n20、n25、n28、n38、n40、n41、n66、n71、n77、n78、n79) FDD-LTE (頻段 1、2、3、4、5、7、8、11、12、13、14、17、18、19、20、21、25、26、28、29、30、32、66、71) TD-LTE (頻段 34、38、39、40、41、42、46、48) UMTS/HSPA/HSPA+/DC-HSDPA (850、900、1700/2100、1900、2100 MHz) GSM/EDGE (850、900、1800、1900 MHz) 只限數據 Wi-Fi 通話 eSIM 802.11ax Wi-Fi 6; simultaneous dual band (2.4GHz and 5GHz); HT80 with MIMO Bluetooth 5.3 technology 5G NR (Bands n1, n2, n3, n5, n7, n8, n12, n20, n25, n28, n38, n40, n41, n66, n71, n77, n78, n79) FDD-LTE (Bands 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 11, 12, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 25, 26, 28, 29, 30, 32, 66, 71) TD-LTE (Bands 34, 38, 39, 40, 41, 42, 46, 48) UMTS/HSPA/HSPA+/DC-HSDPA (850, 900, 1700/2100, 1900, 2100 MHz) GSM/EDGE (850, 900, 1800, 1900 MHz) Data only Wi-Fi calling eSIM
主要功能 / Key features	<ul style="list-style-type: none">• 奪目的 11 吋 Liquid Retina 顯示器 配備 ProMotion 更新頻率自動適應技術、原色調及 P3 寬廣色域• M2 晶片配備 8 核心 CPU 及 10 核心 GPU• 1200 萬像素廣角相機、1000 萬像素超廣角後置相機，以及 LiDAR 感測器帶來引人入勝的 AR 體驗• 1200 萬像素超廣角前置相機配備人物置中功能• 超快 Wi-Fi 6E2 及 5G 流動網絡• USB-C 接口支援 Thunderbolt / USB 4• Face ID，用於安全認證和 Apple Pay• 電池使用時間滿足一天• 兼容 Apple Pencil (第 2 代)、精妙鍵盤及智慧型摺套連鍵盤• 支援 Apple Pencil 懸浮感應功能，做標記及繪圖落筆更精準• iPadOS 16 帶來強勁的生產力與協作新功能，令 iPad 實力更強勁• Brilliant 11-inch Liquid Retina display with ProMotion, True Tone, and P3 wide color• M2 chip with 8-core CPU and 10-core GPU• 12MP Wide camera, 10MP Ultra Wide back camera, and LiDAR Scanner for immersive AR• 12MP Ultra Wide front camera with Center Stage• Superfast Wi-Fi 6E and 5G cellular• USB-C connector with support for Thunderbolt / USB 4• Face ID for secure authentication and Apple Pay• Go far with all-day battery life• Works with Apple Pencil (2nd generation), Magic Keyboard, and Smart



Product Information Sheet

		<p>Keyboard Folio</p> <ul style="list-style-type: none"> • Support for Apple Pencil hover for more precise marking and sketching • iPadOS 16 makes your iPad even more capable with powerful new productivity and collaboration features
作業系統 / Operating system		iPadOS 16
內建記憶體 / Mass memory		支援高達 1TB Up to 1TB
SIM card 種類 / SIM card		Nano-SIM eSIM Nano-SIM eSIM
支援記憶卡的種類及容量 / Type and storage capacity of support memory card	種類 / Type	NIL
	最大容量 / Maximum capacity	NIL
螢幕 / Display		<p>Liquid Retina 顯示器 11 吋 (對角線) LED 背光多點觸控顯示器，採用 IPS 技術 2388 x 1668 解像度，264 ppi ProMotion 更新頻率自動適應技術 寬廣色域顯示 (P3) 原色調顯示 防指紋的抗脂塗層 全平面壓合顯示器 防反光塗層 1.8% 反光度 600 尼特最大亮度 支援 Apple Pencil (第 2 代) Liquid Retina display 11-inch (diagonal) LED backlit Multi-Touch display with IPS technology 2388-by-1668-pixel resolution at 264 pixels per inch (ppi) ProMotion technology Wide color display (P3) True Tone display Fingerprint-resistant oleophobic coating Fully laminated display Antireflective coating 1.8% reflectivity 600 nits max brightness Supports Apple Pencil (2nd generation)</p>
數據傳輸 / 網絡連接制式 / Data transfer/network connectivity protocol		<p>802.11ax Wi-Fi 6E；同步雙頻 (2.4GHz 及 5GHz)；支援 HT80 的 MIMO 技術 藍牙 5.3 技術 5G NR (頻段 n1、n2、n3、n5、n7、n8、n12、n20、n25、n28、n38、n40、n41、n66、n71、n77、n78、n79) FDD-LTE (頻段 1、2、3、4、5、7、8、11、12、13、14、17、18、19、20、21、25、26、28、29、30、32、66、71) TD-LTE (頻段 34、38、39、40、41、42、46、48) UMTS/HSPA/HSPA+/DC-HSDPA (850、900、1700/2100、1900、2100 MHz) GSM/EDGE (850、900、1800、1900 MHz) 只限數據 Wi-Fi 通話 eSIM 802.11ax Wi-Fi 6; simultaneous dual band (2.4GHz and 5GHz); HT80 with MIMO Bluetooth 5.3 technology</p>



Product Information Sheet

	<p>5G NR (Bands n1, n2, n3, n5, n7, n8, n12, n20, n25, n28, n38, n40, n41, n66, n71, n77, n78, n79) FDD-LTE (Bands 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 11, 12, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 25, 26, 28, 29, 30, 32, 66, 71) TD-LTE (Bands 34, 38, 39, 40, 41, 42, 46, 48) UMTS/HSPA/HSPA+/DC-HSDPA (850, 900, 1700/2100, 1900, 2100 MHz) GSM/EDGE (850, 900, 1800, 1900 MHz) Data only Wi-Fi calling eSIM</p>
<p>以像數列出的該相機鏡頭解像度 (如電話具備內置相機) / Resolution of the camera in terms of pixels (where the phone has a built-in camera)</p>	<p>後置鏡頭: Pro 相機系統：廣角及超廣角相機 廣角：1200 萬像素，$f/1.8$ 光圈 超廣角：1000 萬像素，$f/2.4$ 光圈及 125° 視角 2 倍光學變焦縮小 多達 5 倍數碼變焦 五鏡片鏡頭 (廣角和超廣角) 更光亮的原色調閃光燈 全景模式 (高達 6300 萬像素) 藍寶石玻璃鏡頭保護 配備 Focus Pixels 的自動對焦 (廣角) 智慧型 HDR 3 寬廣色域相片及原況相片拍攝 鏡頭校正 (超廣角) 先進的紅眼校正功能 相片座標標籤 自動影像防震功能 連環快拍模式 影像拍攝格式：HEIF 及 JPEG</p> <p>前置鏡頭: 1200 萬像素超廣角相機，122° 視角 $f/2.4$ 光圈 人像模式具備先進的散景效果及景深控制功能 人像燈光具備六款不同效果 (自然光、影樓燈光、輪廓光、舞台燈光、黑白舞台燈光、高色調黑白燈光) Animoji 及 Memoji 智慧型 HDR 3 1080p HD 影片攝錄，25 fps、30 fps 或 60 fps 配備防震功能的縮時攝影 延伸動態範圍影片攝錄，高達 30 fps 電影級影片防震功能 (1080p 及 720p) 寬廣色域相片及原況相片拍攝 鏡頭校正 Retina 閃光燈 自動影像防震功能 連環快拍模式</p> <p>Rear Camera: Pro camera system: Wide and Ultra Wide cameras Wide: 12MP, $f/1.8$ aperture Ultra Wide: 10MP, $f/2.4$ aperture, and 125° field of view 2x optical zoom out Digital zoom up to 5x Five-element lens (Wide and Ultra Wide) Brighter True Tone flash Panorama (up to 63MP)</p>



Product Information Sheet

	<p>Sapphire crystal lens cover Autofocus with Focus Pixels (Wide) Smart HDR 3 Wide color capture for photos and Live Photos Lens correction (Ultra Wide) Advanced red-eye correction Photo geotagging Auto image stabilization Burst mode Image formats captured: HEIF and JPEG</p> <p>Front Camera: 12MP Ultra Wide camera, 122° field of view <i>f</i>/2.4 aperture Portrait mode with advanced bokeh and Depth Control Portrait Lighting with six effects (Natural, Studio, Contour, Stage, Stage Mono, High-Key Mono) Animoji and Memoji Smart HDR 3 1080p HD video recording at 25 fps, 30 fps, or 60 fps Time-lapse video with stabilization Extended dynamic range for video up to 30 fps Cinematic video stabilization (1080p and 720p) Wide color capture for photos and Live Photos Lens correction Retina Flash Auto image stabilization Burst mode</p>
配套 / Packaging List	1 x iPad Pro 1 x USB-C 充電線 1 x 20W USB-C 電源轉換器 1 x iPad Pro 1 x USB-C Charge Cable 1 x 20W USB-C Power Adapter
產品價格/ Price	請參照銷售備忘錄/發票 As per Sales Memo/Invoice
附加費 / Additional Delivery Charge	指定地區/ 地址(如離島) 有可能需付額外送貨附加費 Additional delivery charge may be added for specific area/ location (e.g. outlying island)
保修人身份 / Identity of repair service provider	APPLE
保修地址 / Repair service address	APPLE STORE (Genius Bar online reservation required 天才吧需先網上預約) https://www.apple.com/hk/retail/geniusbar/ 注意：如不能開機或開機畫面停頓，Apple Store 不提供維修，客戶需前往其他授權維修中心 Notice : For no power on or display frozen symptom , customer needs to visit other authorised service providers instead of Apple Store. 國際金融中心商場, 香港中環金融街 8 號 International Finance Centre, 8 Finance Street, Central 電話 Tel : 39721500 星期一至星期日 Mon - Sun : 10:00 - 21:00 希慎廣場, 銅鑼灣軒尼詩道 500 號 Hysan Place, 500 Hennessy Road, Causeway Bay 電話 Tel: 39793100 星期一至星期四, 星期日 Mon - Thu , Sun : 10:00 - 22:00 星期五, 星期六 Fri , Sat : 10:00 - 23:00 廣東道 100 號, 尖沙咀 Canton Road 100 , Tsim Sha Tsui 電話 Tel: 39798800



Product Information Sheet

	<p>星期一至星期日 Mon - Sun : 10:00 - 22:00 又一城, 九龍塘達之路 80 號 Festival Walk, 80 Tat Chee Avenue 電話 Tel: 39793600</p> <p>星期一至星期日 Mon - Sun : 10:00 - 21:00 apm Hong Kong 觀塘道 418 號 apm Hong Kong 418 Kwun Tong Road 電話 Tel: 35728900</p> <p>星期一至星期日 Mon - Sun : 11:00 - 23:00 沙田正街 18 號 新城市廣場 New Town Plaza 18 Sha Tin Centre Street Sha Tin, Hong Kong 電話 Tel: 38997800</p> <p>星期一至星期日 Mon - Sun : 10:00 - 22:00 授權維修中心, Authorised Service Provider : 電訊首科有限公司 TELECOM SERVICE ONE LIMITED (Online reservation required 需網上預約服務) http://www.telecomdigital.cc/iphone_maintenance_01.htm 九龍旺角西洋菜南街 2A 至 2H 號銀城廣場 12 樓 05-06 室 Unit 05-06, 12/F, Ginza Plaza, 2A-2H Sai Yeung Choi Street, Mong Kok, Kowloon 電話 Tel : 2332 3020</p> <p>星期一至星期六 Mon - Sat : 11:00 - 20:00 星期日及公眾假期休息 Close on Sunday and Public Holidays 授權維修中心, Authorised Service Provider : 華風電腦有限公司 WAH FUNG COMPUTER SERVICES LTD (Online reservation required 需網上預約服務) http://ebooking.applewf.com/ebooking.php 九龍觀塘鴻圖道 26 號威登中心 9 樓 901 室 Unit 901, 9/F, Westin Centre, 26, Hung To Road, Kwun Tong, Kowloon 電話 Tel: 28078156</p> <p>星期一至星期六 Mon - Sat : 10:00 - 19:00 星期日及公眾假期休息 Close on Sunday and Public Holidays 授權維修中心, Authorised Service Provider : 信港電腦有限公司 SENCO-MASSLINK TECHNOLOGY LIMITED (Online reservation required 需網上預約服務) http://www.sencohk.com/SencoWebsite/Page?pid=96 香港北角英皇道 101 號, 成報大廈 2 樓 2/F, Sing Pao Building, 101 King' s Road, North Point, Hong Kong 電話 Tel: 2511 5760</p> <p>星期一至星期四 Mon - Thu : 09:00 - 18:00 星期五 Fri : 09:00 - 18:30 星期六、日及公眾假期休息 Close on Saturday, Sunday and Public Holidays</p> <p>最新維修資料請瀏覽 Browse here for latest service info https://locate.apple.com/hk/zh https://locate.apple.com/hk/en</p>
換貨政策 / Exchange policy	<p>(a) Customers shall visit Apple authorized service providers for iPad repair service. 客戶如需維修 iPad 請往 Apple 授權維修中心。</p> <p>(b) Customers who purchase iPad, shall check the handset immediately if there is any damage. After the inspection, we will activate the device at shop immediately. Upon successful activation, handset cannot be exchanged or returned, 1O1O Privilege : Selected 1O1O customers may exchange the Mobile Equipment once within 14 days of the date of Sales Memo. Please refer to the terms and conditions on the Sales Memo for details. (Apply for 1O1O Centre and online store only) 客戶選購 iPad 時, 必須即時檢查機身有否損壞。檢查完畢後, 我們會於店內</p>



Product Information Sheet

		<p>即時啟動裝置；於成功啟動後，並不設任何退/換機服務，客戶必須即時檢查機身有否損壞。檢查完畢及收妥後，不設任何退/換機服務。1010 尊屬禮遇：1010 特選客戶可於銷售單日期起計 14 天之內更換流動通訊設備一次，詳情請參閱銷售單之條款及細則(只適用於 1010 專門店及網店)。</p> <p>(c) If the notebook is delivered to you by courier, clause(b) shall not apply and the packaging will be opened and the notebook will be activated before delivery. You must check immediately if there is any damage to the handset and inform the courier staff of any damage, otherwise the handset cannot be exchanged or returned.</p> <p>如以速遞送貨，條款(b)將不適用及筆記型電腦將會於運送前預先被打開包裝及啟動。你應於當場檢查機身有否損壞。如有損壞，你必須即時通知送貨職員，否則不能更換。</p> <p>(d) You have read and understood, and agree to the terms and conditions of Apple's end-user software license agreement. 你已閱讀、明白及同意蘋果公司的用戶軟件許可証協議(end-user software license agreement)之條款及細則。</p> <p>(e) In the event of any inconsistency between the Terms and Conditions in this Appendix and the terms and conditions set out in the Sales Memo and the Mobile Equipment Policy, the Terms and Conditions in this Appendix will prevail. 若任何情況下，本條款及細則與銷售單及流動通訊設備政策所載之條款及細則不能一致時，概以本條款及細則為準。</p>
保修期 Warranty period	機身/ Tablet	一年 1 YEAR
	配件 / Accessory	一年 1 YEAR

上述產品資料摘錄自生產商/供應商文獻及/或由生產商/供應商所提供之資料

The above information is extracted from literature and / or information on this product by manufacturer / supplier

Hong Kong Telecommunications (HKT) Limited / CSL Mobile Limited 香港移動通訊有限公司

查詢熱線 Enquiry hotline: 2512 3123

<http://www.hkcsl.com>